



**TD-4000/355**

**TD-6000/400**

Instrucciones de montaje

Instruction leaflet

Notice de montage

Montageanweisungen

Montage-en gebruiksaanwijzing

Instrucções para a montagem

Istruzioni per l'installazione

Användar instruktion

Brugervejledning

Instrukcja obsługi

Návod



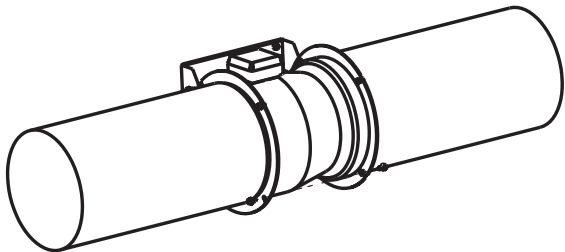
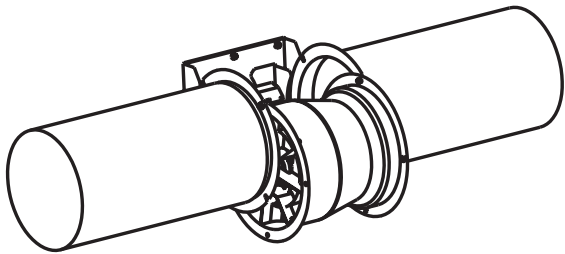
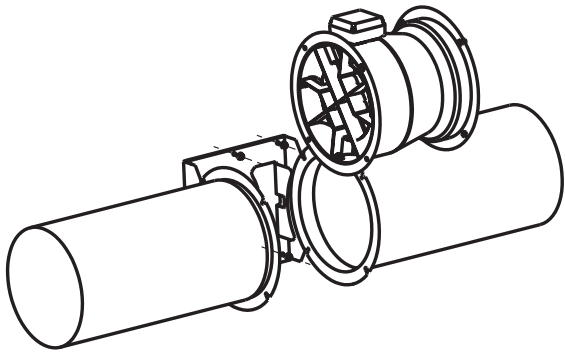
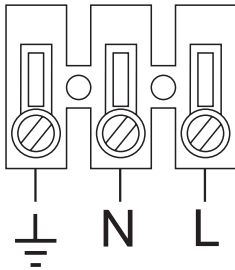
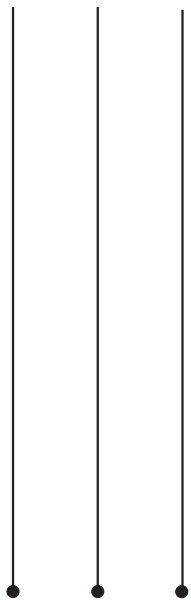


Fig.1

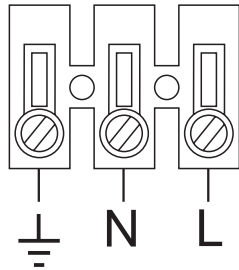


T  
N  
L

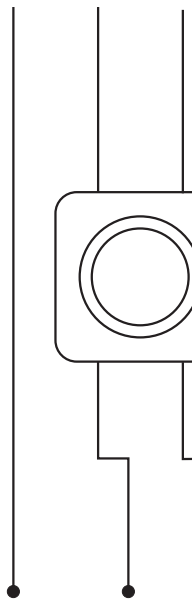


T  
N  
L

Fig.2



T  
N  
L



REB

T  
N  
L

Fig.3

## **PORTUGUÊS**

### **TD-MIXVENT**

#### **Ventiladores helicocentrífugos para condutas circulares**

Os ventiladores da série TD-MIXVENT foram fabricados segundo rigorosas normas de produção e qualidade como a ISO 9001.

Recomenda-se que na recepção dos ventiladores, se verifique o seguinte :

- Que o tamanho seja o correcto
- Que as indicações da chapa de características são as pretendidas : voltagem, frequência, velocidade...

#### **RECOMENDAÇÕES DE SEGURANÇA**

- A instalação deve fazer-se de acordo com o regulamento vigente em cada país
- A instalação deve ser efectuada por um profissional qualificado
- Antes de se por o aparelho a trabalhar, confirmar que a instalação está equipada com os elementos de segurança necessários e, particularmente, os que impedem o acesso às partes em movimento do ventilador (defesas)
- Não utilizar estes ventiladores em ambiente com risco de explosão
- Se o TD-MIXVENT funciona na cozinha onde está instalada uma caldeira ou outro tipo de aparelhode combustão, que necessita de ar para o seu funcionamento, comprovar que as entradas de ar na cozinha são suficientes.
- Não se pode ligara a descarga do exaustor a uma conduta utilizada para evacuar os fumos de aparelho alimentados a gas ou outro combustível.

#### **INSTALAÇÃO**

- Monte o ventilador da série TD-MIXVENT num local protegido das condições climáticas
- Entrega-se com pés suporte que permite montar e desmontar os ventiladores sem mexer nas condutas. Podem funcionar em qualquer posição do eixo.
- Antes da instalação desmonte o corpo do ventilador do seu suporte (fig. 1).
- Fixe o suporte no local escolhido.
- O ventilador tem de ser instalado num local onde as operações de segurança e manutenção possam fazer-se facilmente.

- Ligue os tubos à aspiração e à descarga. Não acopolar o ventilador a tudos de menor diâmetro.

- Antes de ligar à rede eléctrica comprove que a hélice não tem nenhum obstáculo que impeça o seu livre movimento

#### **LIGAÇÃO ELÉCTRICA**

- Antes de manipular o aparelho, verificar se está desligado da rede eléctrica, mesmo se estiver parado
- Em caso de ligação directa a rede eléctrica a instalação eléctrica deverá incorporar um interruptor omnipolar, com uma abertura, entre contactos, de pelo menos, 3 mm, adequado à carga e dentro das normas vigentes.
- Verificar se os valores da tensão e frequência da rede de alimentação são iguais aos indicados nas chapas de características so aparelho (variação máxima : + ou -5%)
- Os motores dos TD-MIXVENT são monofásicos. Para a ligação à rede deverá seguir-se o esquema de ligações fig.2. Também se poderá ligar a um regulador de tensão tipo REB. Neste caso, deverá seguir-se o esquema de ligações fig.3.
- Verificar se a ligação à terra fica correcta
- Verificar se a hélice roda no sentido indicado pela seta

#### **MANUTENÇÃO**

- Antes de manipular o aparelho, verificar se está desligado da rede eléctrica, mesmo se estiver parado
- Limpar, periodicamente (ao menos uma vez por ano) a turbina
- Não limpar o ventilador com jacto de ar de alta pressão

(Soler & Palau, S.A. reserva-se no direito de alterar estas indicações, sem aviso prévio)